



# 元気だより



宮崎天満宮夏まつり(7月19・20日)



水かけ地蔵祭り(7月23・24日)



- 大淀地域まちづくり推進委員会・・宮崎市大坪町西六月 2211 番地 1  
TEL.FAX.0985-50-2008 oyodo-machi@aqua.plala.or.jp
- 大淀地域自治区地域協議会・・・・・宮崎市大坪町西六月 2211 番地 1  
大淀地域事務所  
TEL.0985-50-1111 FAX.0985-63-5730 07oyodo-c@city.miyazaki.miyazaki.jp
- 大淀公民館・・・・・宮崎市京塚 2 丁目 1 番 18 号  
TEL.0985-55-1233 FAX.0985-59-0747
- 大淀地区社会福祉協議会・・・・・宮崎市大坪町西六月 2211 番地 1  
TEL.FAX.0985-52-6635 oyodo-sk@miyazaki-catv.ne.jp
- 行事予定表 他 .....

- 2・3頁
- 4・5頁
- 6・7頁
- 8・9頁
- 10頁

まちづくりテーマ  
**天神の森に  
 笑顔と元気あふれるまち  
 ・ ・ おおよど**

クイズに答えて  
**防災グッズを  
 もらおう!**  
 3頁を  
 ご覧下さい。



# まちづくり推進委員会

## 大淀誕生125周年「大淀再生の日」記念大会を終えて

—— つなごう大淀の底力と誇りを ——

記念大会実行委員会会長 松田茂夫

今回の大会に寄せる私たちの思いとねらいは、正にテーマである「つなごう大淀の底力と誇り」であり、「大淀地域の再生」を一步も二歩も前進させることでした。

私達の先人たちは、幾多の不幸な戦争による困難な中においてもその時々直面した難題にみんなで立ち向かい、結いの心を生み、絆を強くし、今で言うまちづくり必死に励み、今日の大淀の礎を築いてこられたのです。今の地域を直視しますと現在も多くの課題を抱えていることも事実です。手をこまぬいていく訳にはいけないという思いは私一人ではありませんでした。

平成25年12月、実行委員会を立ち上げ準備に取り掛かりました。その間多くの方々が自らサポートを申し出いただき、汗を流し知恵を絞ってくださいました。大会が近づくとつれ、おおよど音頭の歌の練習や踊りのおけいこも盛り上がり、児童生徒の発表や大淀中の吹奏楽部の練習にも熱が入り、大会準備に拍車がかかり、ホール1階1300座席も満席のめどが立ちました。

大会当日は、前日からの悪天候が続き、昼を過ぎても断続的な雨で、来たくても来られなかった方がかなりいらっしやうです。それでも90名の皆様でホール座席を埋めてくださいました。

約150名のスタッフサポーターで手作りの2時間40分のプログラムの展開は、来場者から「大変感動した。」「大淀の底力、結束力がこれほどあるとは知らなかった。」「自分が住む大淀に誇りを感じた。」「携わった皆様にありがとうと言いたい。」「などのご感想や謝辞をいただきました。

10月5日(日)には、「第3回おおよど福祉まつり」を予定しております。これからが再生へのスタートです。今回の大会で皆様が見せたふるさと大淀への思いとパワーを、そして成果を後々の事業や活動に繋いで行く積もりです。準備期間中から当日にわたり手伝い等係わって下さいましたボランティアの皆様、ご出演やご来場の皆様、そして温かく見守り応援くださいました全ての皆様へ厚くお礼申し上げます。

## 「大淀再生の日」記念大会のひとこま



とても堂々としたビジョン発表でした。



大会の最後は「おおよど音頭」の総踊り♪総勢240名の踊りとコーラスのみなさん、会場の子どもから大人まで全員が歌って踊って、最高に盛り上がりました。



1階ホワイエ広場では、子どもから大人までみんなが笑顔になりました。

当日は宮崎工業高校JRC部、鵬翔高校女子ハンドボール部、大淀中男子ソフトテニス部、水泳部の生徒さん、その他たくさんのボランティアの皆さんにご協力をいただきありがとうございました。



### ～お知らせ～

次回のおおよど元気だより(16号)は「大淀再生の日」の特別号(記念誌)です。どうぞお楽しみに!



大淀中吹奏楽部の素晴らしい演奏に会場のみなさんが感動しました。

# まちづくり推進委員会

## 26年度前期実施事業

本年度実施予定事業13事業中、前期に行われた事業の一部をご紹介します。

### 災害対策部会



災害対策関連団体連絡会議(7月)



### 生活安全部会



大淀小・古城小の新入児童を下校時に見守りました。



### 環境整備部会



大淀小プールへのEM菌散布(4月)



5月29日大淀小プール清掃  
プールの藻もEM菌効果できれいにとれ、子どもたちもピカピカになったプールに大喜びしていました。



## 第3回「おおよど福祉まつり」開催のお知らせ

「テーマ」 一誰もが安心して暮らせるまち 安全 安心 いきいき大淀

＊日時 平成26年10月5日(日)  
10:00～14:00

＊場所 ・宮崎市総合福祉保健センター  
・大坪池公園(花山手)

楽しいイベントが盛りだくさん！  
みんなで遊びに来てね！

詳しくはチラシをご覧ください。



## クイズに答えて防災グッズをもらおう！

### 第10回 防災クイズ …災害対策部会…

#### 問題

災害時に、水道蛇口から水が出ない場合、身近にある水源は何でしょうか？

- ①ダム ②池 ③井戸

前回の答え:①、②

子どもが保護者と離れているとき災害が起きた場合に、名前と緊急連絡先、住所、血液型等を書いたカードをいつも持たせておきましょう。答えは①が正解ですが、「身につけておく」の問いに対しては「首から下げる」の答えも該当するため②も正解としました。

#### 応募方法

- はがき・FAX・メール・持参可
- 答え、住所、氏名、年齢、電話番号、大淀のまちづくりについてのご意見などをお書き添えの上ご応募ください。
- 正解者の中から抽選で10名の方に防災グッズを差し上げます。(当選者には事務局よりご連絡差し上げます。なお、景品は事務局でのお受取りとなります)
- 応募先:表紙記載のまちづくり推進委員会まで
- 締 切:2014年10月31日

景品はこちら  
＊災害備蓄品



醤油セット(360ml×3本)

## 大淀地域協議会だより

2014年9月発行

No.41

### 大淀地域自治区地域協議会

平成26年6月19日(木)に第2回大淀地域自治区地域協議会を開催しました。

新たに地域協議会委員に選任された方に、委嘱状の交付が行われました。

委員氏名	所属団体等	新・再
田島 妙子	大淀小PTA	新

運営委員の選出について協議が行われ、承認されました。

No	氏名	所属団体	No	氏名	所属団体
1	河野 博	大淀地区自治会連合会	4	黒木 清秀	公募
2	中野 喬介	大淀地区民生委員 児童委員協議会	5	小城 久美子	公募
3	海江田 和子	大淀地区社会福祉協議会	6	時任 昭次郎	大淀地区自治会連合会

**大淀まちづくり推進委員会 会長 松田 茂夫氏から「大淀地域のまちづくりについて」をテーマに、地域協議会やまちづくり推進委員会が作られた経緯や仕組み、まちづくり活動のねらいなどのお話をいただきました。**

平成16年、地方自治法の一部改正により、宮崎市では宮崎市地域自治区設置基本計画を立てた。この計画に基づき、地域自治区制度が導入され、地域住民で構成される地域協議会やまちづくり推進委員会が発足した。

地域協議会では、地域の課題を発見し解決するための協議を行う。まちづくり推進委員会はそれを実行する組織。そのため、地域協議会には、まちづくり推進委員会の予算や事業内容を住民のみなさんに代わってチェックする任務がある。

大淀地域事務所は平成18年に開所されたのだが、その開所式で「地域事務所を地域づくりの拠点としてどう育て発展させていくか、地域協議会を始め自治会連合会や各種団体と相談や協議をし、行政との連携も密にしながら進めていきたい」とあいさつをした。今や地域事務所はまちづくりの拠点となっており、住民の方々にも認識されている。

まちづくり推進委員会では、年間20~24くらいの事業を行っている。平成24年度から始めた「おおよど福祉まつり」や6月22日の「大淀再生の日」記念大会は経費もかかるが、準備期間も長い。大事なものは、準備、企画、当日の実施、そして反省、そういった一連のプロセスに多くの人に関わることで、仲間意識が醸成されていくのだということ。そこにまちづくりの大きなねらいがある。その人たちが次のまちづくりの核となり、拡がっていく。それこそがまちづくりではないかと考えている。

# 地域協議会・地域事務所

## 25年度決算・26年度予算

前号で、地域コミュニティ活動交付金の25年度決算及び26年度予算を掲載しましたが、「収入に関する記載がなく、わかりにくい」とのご意見をいただきました。改めて、報告いたします。

### ■25年度決算

収 入		支 出	
地域コミュニティ活動交付金	4,701,766	事業費計	4,785,693
H24年度からの繰越金	952,234		
雑収入(おおよど音頭 CD売上)	19,978		
計	5,673,978	計	4,785,693
収入と支出の差額		888,285	

収入から支出を引いた888,285円は、繰越金として翌年度の事業費に充てることができます。繰越となった主な理由は、下記のとおりです。

- ・エコプラザ見学のためにバスの借上料を予算に上げていたが、市のバスを利用できたため。
- ・おおよど福祉まつりが台風で中止になった。

### ■26年度予算

収 入		支 出	
地域コミュニティ活動交付金	4,711,000	事業費計 (H26.6現在)	4,358,000
H25年度からの繰越金	888,285		
計	5,599,285	計	4,358,000
収入と支出の差額		1,241,285	

地域コミュニティ活動交付金は、地域からの申請に応じて交付されます。今年度は、残り約124万円を申請することができます。今後、まちづくり推進委員会が新たな事業計画を立て、申請する予定です。

## 笑顔が花咲く大淀めぐり

『地域力』の一層の発展のために微力ながら私も応援していきたいと思えます。



私は、6年前、大淀地区地域包括支援センターの開設から大淀地区に関わるようになりました。最初は不安や戸惑いがありましたが、地域にあいさつに回っているうちに、地域の活性化への熱意を感じるようになりました。

最初に取り組んだことが介護予防教室やふれあいサロンを立ち上げることでした。立ち上げに際して、地域の自治会役員、民生委員児童委員、福祉協力員さん、さんさんクラブ大淀などの方々に話を勧めていきました。すると、快く受け止めていただき全面的な協力を得ることができました。チラシ作り、個別訪問しての人集め、自治会からの経費の助成など本当にきめ細やかな支援をしていただきました。その結果、外出の機会の少なかった方や移動に困難な方が参加できるようになり、新たな地域の交流の場ができていきました。地域のボランティアの方も活動の場を得て地域の輪が広がっていきました。その活動が年々拡大していることに大淀地区の底力を実感しています。



宮崎市大淀地区地域包括支援センター  
組坂 まつ子

”大淀地区の方々の  
支援に感謝しながら”

第26回

大淀地区

文化祭のお知らせ

日時 10月18日(土) 9:00~15:00

場所 大淀公民館

学習芸能発表会

出演希望の方は 9/20(土)までにお申し込みください

バザー

提供品のご協力をお願いします  
受付は 9/1(月)~10/16(木)です  
(衣類、古本は 取り扱いません)

作品展示

出展希望の方は 9/20(土)までにお申し込みください



お楽しみ抽選会

子どもの遊びのコーナー

農産物販売



新刊案内



貸し出し開始は9月下旬になる予定です

図 書 名	著 者
穴	小山田 浩子
恋歌	朝井 まかて
遺文	佐伯 泰英
プリズム	百田 尚樹
虚ろな十字架	東野 圭吾
村上海賊の娘 上下巻	和田 竜
りんごかもしれない	ヨシタケ シンスケ
こうして、思考は現実になる	パム・グラウト
子どもにウケるたのしい雑学	坪内 忠太

図 書 名	著 者
美しくなりたければ食べなさい	姫野 友美
暴露 スノーデンが私に託したファイル	G・グリーン・ワールド
できる大人のモノの言い方大全 LEVEL2	話題の達人倶楽部
続・こころのふしぎ なぜ? どうして?	村山 哲哉
クックパッドのおいしい厳選! 野菜レシピ	クックパッド(株)
クックパッドの大好評レシピ 本当においしいBEST100	e-MOOK
アナと雪の女王 ディズニーアニメ小説版100	サラ・ネイサン サラ・ローマン
頭の強化書 アタマがみるみるシャープになる!!	加藤 俊徳
全身末期ガンから生還した、私のオーガニック薬膳ライフ	高遠 智子

# 大淀公民館

## 大淀公民館 後期主催講座

あつまる  
まなぶ  
つなぐ

# 受講生募集!

教養の向上、健康の増進、情操の純化を図り、生活文化の振興、社会福祉の増進に寄与する事を目的としています。



講座名	対象	開講日	曜日	時間帯	回数	定員	内容
ぽかぽかフラダンス	成人	9/30	火	夜間	6回	20人	冬に向かって、温かい体と心をフラダンスで作る。今年の冬は、冷え性にサヨナラ。 
わくわく健康体操	成人	10/6	月	午前	6回	30人	いつでも、どこでも、すぐできる。ストレッチ体操とレクダンスで、体も頭も若返る。
はじめてのエクセル	成人	10/24	金	夜間	6回	15人	自動計算してくれる便利なエクセルで、表を作成する。初心者(何とか文字入力できる方)も大歓迎。
親子で こなこなクッキング	親子	1/17 or 1/31	土	午前	各2回	各12組	小学生の親子対象。あったかうどんも、ハンバーガーも、粉からねってつくる。保育と日程の希望を明記。

- ★ 講座の申込みは、大淀公民館宛に往復ハガキでお願いします。締切は **9/17 (水) 必着**です
  - ★ 公民館窓口で申し込まれる場合は、52円ハガキをご持参ください。
  - ★ お問い合わせは大淀公民館へお電話ください。(詳細は後期公民館講座案内をご覧ください。)
- 大淀公民館 〒880-0937 宮崎市京塚2丁目1-18 ☎ 55-1233 fax 59-0747

<p>880-0937 宮崎市京塚2丁目1番18号</p> <p><b>往信</b></p> <p>大淀公民館 行</p>	<p>何も書かないで ください。</p> 	<p><b>返信</b></p> <p>あなたの住所 あなたの名前</p>	<p>①希望講座名 ②郵便番号と住所 ③氏名 ④性別 ⑤年齢 ⑥電話番号 ⑦志望動機</p>
---	--	---	--

# 社会福祉協議会



## 平成26年度役員及び新事業のご紹介



会長 あいさつ 松田 茂夫

大淀地区の皆様には如何お過ごしでしょうか。

少子高齢化、人口減少化、超高齢化社会と言われ、今や介護を受ける側の要介護者の年々の増加と支える側の支援者の減少は、介護保険関係の予算を圧迫し、行政サービスも限界にきていると言われていています。要支援1及び要支援2の方々が受けていた予防給付のうち訪問介護・通所介護が市町村が取り組む地域支援事業に移行されます。地域福祉諸課題を地域住民の手で少しでも手助けし、安心して暮らせるまち(地域)にして行こうと組織されているのが地区社会福祉協議会です。市の指導を受けながら地区社会福祉協議会が直接実施するものと各自治会へ働きかけをし、自治会でおやりいただく活動とがあります。

大淀地区社会福祉協議会は設立して歴史が浅く 6年目を迎え、活動は善意のボランティアです。まだまだやらねばならないこと沢山あるようです。皆様の温かいご理解とご指導、ご協力を頂きながら一歩前進の地区社協にすべく役員、代議員一同努力して参りたいと存じます。どうぞよろしくお願い申し上げます。今春総会で設立決定された二つの組織を紹介します。

### 『福祉協力員連絡会』を組織化

民生委員児童委員とパートナーとなって単位自治会内での高齢者等への声かけ、見守り活動をしていただく福祉協力員がいらっしゃいます。少しでも多くの方の目と心が届けられたらということで行政からも要請があり、自治会長さんや民生委員児童委員さんのご尽力で今年は71名の方が委嘱されました。ご経験のある福祉協力員の方々からの要請で「福祉協力員連絡会」を組織しました。連絡会では情報交換と研修及び親睦が主たる内容です。自治会長さんや民生委員児童委員のみなさんと連携を取りながら単位自治会内での活動に励んでいただけます。

- 大淀地区の民生委員児童委員は39名です
- 福祉協力員は71名ですので民生委員1人に対し、1.8名となります
- 福祉協力員の経験年数
 

0年(新任)	30名
1~4年	21名
5~6年	10名
9年以上	10名

### 『小地域ふれあいネットワークづくり』 構想検討委員会を設置



同じ地域(小地域=単位自治会)で生活する住民が、年齢、家族、仕事などそれぞれの立場から無理のない形で「見守り合い」「支え合い」「助けあいまし合う」という地域の結び合いが強求められてきております。それは単に近隣の助け合いというレベルに留まらず、きめ細かく支えあえる仕組みを地域の中にシステム化し機能させる「小地域ふれあいネットワーク」を構築しようとするものです。先導的実施地区も設け、関係団体の意見をお聞きしながら、2ヵ年かけ構想検討委員会で構想案づくりをしていきたいと思います。

### ≪平成26年度 大淀地区社会福祉協議会 役員と正副部会長≫

役職	氏名	所属団体	部会		氏名
会長	松田 茂夫	まちづくり推進委員会	民生福祉部会	部会長	河崎 寛
副会長	石峯 勝	自治会連合会		副部会長	吉原 とも子
	中野 喬介	民生委員児童委員協議会	高齢福祉部会	部会長	杉尾 泰弘
会計	亀澤 由美子	地区有識者		副部会長	吉村 一隆
監事	松藤 賢市	自治会連合会	児童福祉部会	部会長	海江田 和子
	吉村 一隆	民生委員児童委員協議会		副部会長	永尾 直美
顧問	猪股 清行	自治会連合会	福祉ボランティア部会	部会長	井上 知壽子
				副部会長	佐藤 能史

愛のご寄付(香典返し)は、大淀地区社会福祉協議会へ～



# 社会福祉協議会

## 福祉協力員委嘱・感謝状贈呈式

H26/4/25 宮崎市総合福祉保健センター視聴覚室  
出席者：81名



宮崎市社会福祉協議会会長から委嘱状が交付され、続いて5年間勤続の1名に感謝状が贈呈されました。

### <感謝状贈呈>

福祉協力員の任期は2年間で、高齢者の見守り活動など、地域の皆さんとのコミュニケーションづくりも一層充実が期待されます。再任41名、新人30名の71名で前期比11名の増加となりました。

## ふれあい会食会 (谷川自治会)

H26/7/12 谷川自治公民館 参加者 46名  
(高齢福祉部会)



### ～年齢を忘れて皆で楽しく会話しよう～

血圧を測り、健康相談を行い、皆でおおよど音頭を歌い、健康体操をし、DVD鑑賞した後会食しながら、皆でカラオケで楽しいひと時を過ごされました。

## (児童福祉部会)

### お母さん！ゆっくり、しっかり参観できましたか？

H26/6/16 大淀小学校  
幼児8名 部会員2名 ボランティア6名

### ～参観日こども預かり～



皆さんご協力ありがとうございました！



1、2年生の参観日乳幼児預かりを実施しました。始めは、泣いていた幼児さんがいつの間にか、優しく声をかけてくれるおじちゃんやおばちゃんの上ですわり、おもちゃでニコニコ笑って遊ぶ様子は、とてもほほえましい光景でした。

### 大淀誕生125周年大淀再生記念大会をふりかえり

小学生の子どもたちがプレートに絵を描くときに、児童福祉部会の構成団体である小学校保護者の方々が毎日2～5人子どもたちのお手伝いをしてくださいました。有難うございました。



## がんばっちゃっど～

### 山田 安則さん(73歳) 花山手東在住

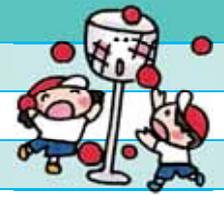
今年の花山手夏祭りで子どもたちに遊んでもらった、神代独楽(じんだいごま)を手にする山田さん。バードカービング歴6年の経験を活かした竹細工は“竹とんぼ”作りなどイベントで披露されています。これまでまちづくり推進委員会や老人会で世話役を歴任してこられました。毎朝熱心に取り組んでおられるのは、学童の見守りです。国道269号線花山手東交差点で、交通指導員として約70名の学童の安全を守っておられます。社会に役立つため「させてもらっている！」と目を輝かせながらきっぱり。「挨拶すると元気が出るので、自分からする。そのうち子どもから挨拶するようになる」との秘訣を話されました。



自作のバードカービングと神代独楽

# 行事予定

月 日	まちづくり・地域活動・祭り・学校行事
9月 6日(土)	体育大会(宮崎工業高校)
14日(日)	体育大会(大淀中学校)
28日(日)	秋季大運動会(大淀・古城小学校)
10月 5日(日)	第3回おおよど福祉まつり 会場:市総合福祉センター 大坪池公園 時間:10時~14時
9日(木)	1学期終業式(小学校・中学校)
15日(水)	2学期始業式(小学校・中学校)
18日(土)	大淀地区文化祭 会場:大淀公民館 時間:9時~15時 宮崎産業経営大学 公開講座「古事記 日本書記」 13時30分~16時30分
26日(日)	大淀中文化祭 大淀地区ふれあい健康フェスタ 会場:大淀小学校
11月 1日・2日	神武大祭(御旅所) 会場:宮崎銀行大淀支店駐車場
8日・9日	古城祭(宮崎産業経営大学 大学祭)
9日(日)	市民一斉清掃
12月12日・13日	双楠祭(宮崎工業高校 文化祭)
25日(木)	冬休み



遊びにきてね

## もっと知りたい! おおよどのまち

## 新町交番

「もっと知りたい! おおよどのまち」では、大淀地区にある公共機関や施設を簡単に紹介します。第1回目は、前号でご紹介した大坪交番と共に大淀地区の安心安全を守ってくださっている新町交番です。

新町交番は昭和7年に開所、昭和51年に現在の場所に移転しました。大淀地区の管轄エリアは中村・京塚・大淀・源藤など。常時2~3名の警察官が勤務されています。女性の警察官もあり、女性被害の相談所でもあります。交番から西に数十メートル行ったところには来客用の駐車場があります。櫻田交番長は「困り事があれば何でも相談してください、なるべくニーズに応えられるようがんばります」と話しておられました。



新町交番 52-3266



- 1階・大淀地域事務所・地域協議会事務局  
・大淀地区社会福祉協議会事務局
- 2階・大淀地域まちづくり推進委員会事務局

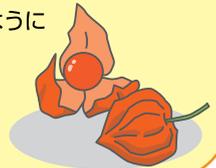
### ~ ニコニコ通信 ~

「ごきげんよう、さようなら」。このセリフがすっかり耳に馴染んでいる人も多いのでは? そうです。朝の連続ドラマ「花子とアン」の一節です。「赤毛のアン」は私の愛読書でした。その翻訳者である村岡花子さんが主人公のドラマということで、毎朝楽しみにして見えています。

翻訳は外国語を日本語にして「伝える」仕事です。ただ単にことばを置き換えるのではなく、原文のニュアンスやイメージを感じとって文章に表すことができなければ、物語のおもしろさは伝わりません。花子さんの想像力に満ちた翻訳のおかげで、私はアンの世界を楽しむことができました。しかし、この「伝える」は、時として日本人同士であっても難しいものです。相手はこちらの意図しない受け止め方をしていることもあります。どんな時も、親しい間柄であっても、相手の立場に立つ、相手の気持ちを推し量る、という心がけは忘れてはいけませんね。

さて、今回のニコニコ通信、みなさんにどのように伝わったのでしょうか??? (ku)

- ◆編集委員長 柴田隆雄
- ◆編集委員 川平陽子・高妻富美子・佐藤能史(50音順) 高橋正樹・田上麻帆・長野知加子



平成26年9月発行

この「元気だより」は地域コミュニティ活動交付金を活用して発行しています。